РЕЗОЛЮЦИИ, ПРИНЯТЫЕ СОВЕТОМ НА СОРОК СЕДЬМОЙ СЕССИИ

ЭКОНОМИЧЕСКИЕ И СОЦИАЛЬНЫЕ ВОПРОСЫ

1437 (XLVII). Годовой доклад Экономической комиссии для Европы

Экономический и Социальный Совет

1. *принимает к сведению* годовой доклад Экономической комиссии для Европы за период с 3 мая 1968 года по 23 апреля 1969 года¹, мнения, выраженные в ходе прений, резолюции и другие решения, принятые на двадцать четвертой сессии Комиссии²;

2. *утверждает* содержащиеся в докладе программу работы и порядок очередности³.

*1625-е пленарное заседание,
31 июля 1969 года*

1438 (XLVII). Годовой доклад Экономической комиссии для Азии и Дальнего Востока

Экономический и Социальный Совет,

1. *принимая к сведению* годовой доклад Экономической комиссии для Азии и Дальнего Востока за период с 1 мая 1968 года по 28 апреля 1969 года⁴, а также рекомендации и резолюции, содержащиеся в частях II и III этого доклада;

2. *утверждает* программу работы и порядок очередности, содержащиеся в части V данного доклада.

*1625-е пленарное заседание,
31 июля 1969 года*

1439 (XLVII). Годовой доклад Экономической комиссии для Латинской Америки

Экономический и Социальный Совет,

1. *принимая к сведению* годовой доклад Экономической комиссии для Латинской Америки за период с 26 апреля 1968 года по 23 апреля 1969 года⁵, а также резолюции и рекомендации, содержащиеся в частях II и III данного доклада;

2. *утверждает* программу работы и порядок очередности, содержащиеся в части V данного доклада.

*1625-е пленарное заседание,
31 июля 1969 года*

1440 (XLVII). Годовой доклад Экономической комиссии для Африки

Экономический и Социальный Совет

1. *принимает к сведению* годовой доклад Экономической комиссии для Африки за период с 1 марта 1968 года по 14 февраля 1969 года⁶, а также рекомендации и резолюции, содержащиеся в частях II и III этого доклада;

2. *утверждает* программу работы и порядок очередности, содержащиеся в части V этого доклада;

3. *принимает к сведению, в частности,* резолюции 187 (IX) о праздновании десятой годовщины Комиссии, 188 (IX) об организационном аппарате Комиссии, 189 (IX) об организации, структуре и функциях секретариата Комиссии и 191 (IX) о переходных положениях, принятых в соответствии с правилом 19 правил процедуры Комиссии;

4. *утверждает* резолюцию 190 (IX) Комиссии об отношениях с Организацией африканского единства, принятую в соответствии с пунктом 12 круга ведения Комиссии;

5. *выражает свое удовлетворение* по поводу мер, принятых Экономической комиссией для Африки в целях расширения ее программы, в частности ее оперативной деятельности;

6. *выражает также свое удовлетворение* по поводу работы секретариата Экономической комиссии для Африки, проделанной им в течение первых десяти лет существования Комиссии, в частности по поводу его принципа, согласно которому африканские страны в своем экономическом и социальном развитии должны опираться на свои собственные силы, как это указывается в докладе «Ставка на самообеспечение: десять лет Экономической комиссии для Африки, 1958—1968 годы»⁷.

*1625-е пленарное заседание,
31 июля 1969 года.*

1441 (XLVII). Региональное сотрудничество

Экономический и Социальный Совет

1. *с удовлетворением отмечает* доклад Генерального секретаря о деятельности Экономиче-

¹ Официальные отчеты Экономического и Социального Совета, сорок седьмая сессия, документ E/4641.

² Там же, часть III.

³ Там же, часть V.

⁴ Там же, документ E/4640.

⁵ Там же, документы E/4639 и Add.1.

⁶ Там же, документы E/4651 и Add.1.

⁷ E/CN.14/424.

ского и социального бюро Организации Объединенных Наций в Бейруте⁸;

2. *просит* Генерального секретаря принять соответствующие меры для укрепления Экономического и социального бюро Организации Объединенных Наций в Бейруте, создавая ему условия для проведения необходимой экспертизы и предоставляя другие средства, которые помогут Бюро эффективно выполнять свои функции в области социального и экономического развития.

1625-е пленарное заседание,
31 июля 1969 года.

1442 (XLVII). Роль региональных экономических комиссий и Экономического и социального бюро Организации Объединенных Наций в Бейруте во Втором десятилетии развития Организации Объединенных Наций

Экономический и Социальный Совет,

отмечая с удовлетворением растущую эффективность региональных экономических комиссий в постановке и осуществлении все возрастающего числа региональных, субрегиональных и многонациональных проектов, имеющих прямое и практическое значение для развивающихся стран, а также все возрастающий дух уверенности в своих силах и стремления к экономическому сотрудничеству в развивающемся мире,

сознавая, что содействие экономическому сотрудничеству в таких формах между развивающимися странами в рамках всеохватывающей региональной системы является важным для успеха их усилий в области развития, как индивидуальных, так и коллективных,

напоминая резолюции Генеральной Ассамблеи 1709 (XVI) от 19 декабря 1961 года и 1823 (XVII) от 18 декабря 1962 года и резолюцию Совета 793 (XXX) от 3 августа 1960 года о децентрализации экономической и социальной деятельности Организации Объединенных Наций и усилении роли региональных экономических комиссий,

сознавая твердую решимость развивающихся стран мобилизовать все свои людские и материальные ресурсы для ускорения своего экономического и социального развития в течение семи-десятих годов,

подчеркивая значение консультаций в рамках системы организаций и специализированных учреждений Организации Объединенных Наций и с Программой развития Организации Объединенных Наций,

учитывая, что в рамках любого аппарата, который может быть создан для осуществления Второго десятилетия развития Организации Объединенных Наций, региональные экономические комиссии должны играть важную и решающую роль в оказании помощи правительствам в осуществлении глобальной стратегии,

⁸ E/4659.

понимая, что предпринимаются шаги по поощрению конкретных мер для обеспечения эффективного сотрудничества специализированных учреждений системы Организации Объединенных Наций в осуществлении программ работ, утвержденных региональными экономическими комиссиями и Экономическим и социальным бюро Организации Объединенных Наций в Бейруте, и по достижению в этих целях, насколько возможно, выработки программ совместных работ с отдельными учреждениями в соответствующих областях их компетенции,

поддерживая предложения о реорганизации, изложенные в резолюциях 188 (IX) и 189 (IX) Экономической комиссии для Африки⁹, включающие, в частности, усиление субрегиональных бюро,

1. *настоятельно призывает* к осуществлению более эффективной и значительной децентрализации оперативной деятельности в соответствии с резолюциями Совета и Генеральной Ассамблеи и *предлагает* региональным экономическим комиссиям учитывать это требование при составлении своих программ работы;

2. *рекомендует* региональным экономическим комиссиям и Экономическому и социальному бюро Организации Объединенных Наций в Бейруте играть более активную роль в осуществлении оперативных программ экономических и социальных мероприятий в первоочередных областях, определенных комиссиями, Бюро в Бейруте, Советом и Генеральной Ассамблеей;

3. *рекомендует* далее региональным экономическим комиссиям и Экономическому и социальному бюро Организации Объединенных Наций в Бейруте эффективно участвовать в работе нового аппарата, который может быть создан для формулирования политики, разработки и оценки планов развития в соответствии со Вторым десятилетием развития Организации Объединенных Наций, и для этой цели содействовать установлению стандартов и критериев, соответствующих обоснованной оценке экономического и социального прогресса в различных районах;

4. *настоятельно призывает* соответствующие учреждения доброжелательно относиться к просьбам, которые могут направляться государствами — членами региональных экономических комиссий индивидуально или коллективно, и предоставлять им услуги экспертов и другие услуги, необходимые для развития районов.

1625-е пленарное заседание,
31 июля 1969 года.

1446 (XLVII). Доклад Совета по промышленному развитию

Экономический и Социальный Совет

принимает к сведению доклад Совета по промышленному развитию о работе его третьей сес-

⁹ См. Официальные отчеты Экономического и Социального Совета, сорок седьмая сессия, документ E/4651, часть III.